

Ez a dokumentum kizárólag tájékoztató jellegű, az intézmények semmiféle felelősséget nem vállalnak a tartalmáért

► **B****A BIZOTTSÁG HATÁROZATA**

(2004. január 6.)

a tagállamok által az élő lófélék, továbbá a lófélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak behozatalára feljogosított harmadik országok és azok részei jegyzékének megállapításáról, valamint a 93/195/EGK és a 94/63/EK határozat módosításáról

(az értesítés a C(2003) 5242. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2004/211/EK)

(HL L 73., 2004.3.11., 1. o.)

Módosította:

		Hivatalos Lap		
		Szám	Oldal	Dátum
► <b><u>M1</u></b>	A Bizottság 1792/2006/EK rendelete (2006. október 23.)	L 362	1	2006.12.20.
► <b><u>M2</u></b>	A Bizottság 2008/804/EK határozata (2008. október 17.)	L 277	36	2008.10.18.
► <b><u>M3</u></b>	A Bizottság 2009/624/EK határozata (2009. augusztus 28.)	L 227	7	2009.8.29.
► <b><u>M4</u></b>	A Bizottság 2010/266/EU határozata (2010. április 30.)	L 117	85	2010.5.11.
► <b><u>M5</u></b>	A Bizottság 2010/333/EU határozata (2010. június 14.)	L 150	53	2010.6.16.
► <b><u>M6</u></b>	A Bizottság 2010/463/EU határozata (2010. augusztus 20.)	L 220	74	2010.8.21.



## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2004. január 6.)

**a tagállamok által az élő lófélék, továbbá a lófélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak behozatalára feljogosított harmadik országok és azok részei jegyzékének megállapításáról, valamint a 93/195/EGK és a 94/63/EK határozat módosításáról**

(az értesítés a C(2003) 5242. számú dokumentummal történt)

(EGT vonatkozású szöveg)

(2004/211/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a lófélék mozgására és harmadik országból történő behozatalára irányadó állat-egészségügyi feltételekről szóló, 1990. június 26-i 90/426/EGK tanácsi irányelvre <sup>(1)</sup>, és különösen annak 12. cikkére, valamint 19. cikkének i. és ii. pontjára,

tekintettel a 90/425/EGK irányelv A. mellékletének I. pontjában felsorolt külön közösségi szabályokban megállapított állat-egészségügyi követelmények hatálya alá nem tartozó állatok, spermák, petesejtek és embriók Közösségen belüli kereskedelmére és a Közösségbe történő behozatalára irányadó állat-egészségügyi követelmények megállapításáról szóló, 1992. július 13-i 92/65/EGK tanácsi irányelvre <sup>(2)</sup>, és különösen annak 17. cikke (3) bekezdésének b) pontjára,

mivel:

- (1) A 90/426/EGK tanácsi irányelv 12. cikke előírja, hogy a lófélék behozatala csak olyan harmadik országokból, illetve harmadik országok olyan részéről lehetséges, amelyek szerepelnek a harmadik országoknak a szarvasmarha-, juh- és kecskefélék, valamint a sertések, a friss hús és a húsipari termékek harmadik országból történő behozatalára vonatkozó egészségügyi és állat-egészségügyi vizsgálatok problémáiról szóló 72/462/EGK irányelv <sup>(3)</sup> 3. cikkének rendelkezéseivel összhangban megállapított jegyzékébe beépítendő jegyzékben.
- (2) A tagállamok által szarvasmarhafélék, sertések, lófélék, juh- és kecskefélék, valamint friss hús és húsipari termékek behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékének megállapításáról szóló, 1976. december 21-i 79/542/EGK tanácsi határozatot <sup>(4)</sup> alapvetően módosították, különösen abból a célból, hogy a lóféléket kivonják hatálya alól. Ennek ellenére a 90/426/EGK irányelv alapján elfogadott, és a lófélék behozatalával kapcsolatos egészségügyi feltételekre vonatkozó bizottsági határozatok előírják az ilyen állatok Közösségbe történő kivitelére feljogosított harmadik országoknak a 79/542/EGK határozaton alapuló jegyzékeit.

<sup>(1)</sup> HL L 224., 1990.8.18., 42. o. A legutóbb a 806/2003/EK tanácsi rendelettel (HL L 122., 2003.5.16., 1. o.) módosított irányelv.

<sup>(2)</sup> HL L 268., 1992.9.14., 54. o. A legutóbb az 1398/2003/EK bizottsági rendelettel (HL L 198., 2003.8.6., 3. o.) módosított irányelv.

<sup>(3)</sup> HL L 302., 1972.12.31., 28. o.

<sup>(4)</sup> HL L 146., 1979.6.14., 15. o. A legutóbb a 2004/212/EK határozattal (Lásd ennek a Hivatalos Lapnak a 11. oldalát) módosított határozat.

## ▼B

- (3) A 72/462/EGK irányelv alapján az élő állatok behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételekre irányadó szabályokat – különösen a 3. cikknek az élő állatok kivitelére feljogosított harmadik országok jegyzékére vonatkozó rendelkezéseit – jelenleg felülvizsgálják. E célból a Bizottság elfogadta az egyes élő állatoknak a Közösségbe történő behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi szabályok megállapításáról, valamint a 72/462/EGK, a 90/426/EGK, a 92/65/EGK és a 97/78/EK irányelv módosításáról szóló tanácsi irányelvi javaslatot<sup>(1)</sup>. Ezzel összefüggésben, a 90/426/EGK irányelv 12. cikkét módosítani kell annak érdekében, hogy megállapítsák a lófélék behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékének összeállítására vonatkozó alapelveket.
- (4) A törzskönyvezett lovak ideiglenes behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványokról szóló, 1992. április 10-i 92/260/EGK bizottsági határozat<sup>(2)</sup> az I. mellékletben tartalmazza az említett állatok ideiglenes behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét, és megállapítja a harmadik országok állat-egészségügyi állapotait.
- (5) a lóverseny, lovassport-rendezvények vagy kulturális események céljára szánt törzskönyvezett lovak ideiglenes kivitel utáni újrabe hozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványokról szóló, 1993. február 2-i 93/195/EGK bizottsági határozat<sup>(3)</sup> I. melléklete tartalmazza a tagállamok által az ilyen állatok újrabe hozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét.
- (6) A vágásra szánt lófélék behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványokról szóló, 1993. február 5-i 93/196/EGK bizottsági határozat<sup>(4)</sup> a II. melléklet 3. lábjegyzetében tartalmazza a tagállamok által az ilyen állatok behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét.
- (7) A törzskönyvezett, valamint a tenyésztési és termelési célú lófélék behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi feltételekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványról szóló, 1993. február 5-i 93/197/EGK bizottsági határozat<sup>(5)</sup> az I. mellékletben tartalmazza a tagállamok által az ilyen állatok behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékét.
- (8) Célszerű egységes közösségi jogi aktusban felsorolni a lófélék Közösségbe történő behozatalára feljogosított harmadik országokat.
- (9) Bizonyos esetekben kizárólag a lófélék meghatározott kategóriái, vagy bizonyos típusú behozatal engedélyezett a harmadik országok területének a lófélék behozatala céljából egyes harmadik országok régiókba sorolásáról szóló, 1992. március 5-i 92/160/EGK bizottsági határozatban<sup>(6)</sup> meghatározott egyes részeiből, továbbá az érthetőség és az átláthatóság érdekében a régiókba sorolás e feltételeit szintén elő kell írni az engedélyezett harmadik országok jegyzékével együtt, a 92/160/EGK határozatot pedig hatályon kívül kell helyezni.

<sup>(1)</sup> COM(2003) 570.

<sup>(2)</sup> HL L 130., 1992.5.15., 67. o. A legutóbb a 2003/541/EK határozattal (HL L 185., 2003.7.24., 41. o.) módosított határozat.

<sup>(3)</sup> HL L 86., 1993.4.6., 1. o. A legutóbb a 2001/611/EK határozattal (HL L 214., 2001.8.8., 49. o.) módosított határozat.

<sup>(4)</sup> HL L 86., 1993.4.6., 7. o. A legutóbb a 2001/611/EK határozattal (HL L 214., 2001.8.8., 49. o.) módosított határozat.

<sup>(5)</sup> HL L 86., 1993.4.6., 16. o. A legutóbb a 2003/541/EK határozattal (HL L 185., 2003.7.24., 41. o.) módosított határozat.

<sup>(6)</sup> HL L 71., 1992.3.18., 27. o. A legutóbb a 2002/635/EK határozattal (HL L 206., 2002.8.3., 20. o.) módosított határozat.

## ▼B

- (10) Mivel a harmadik országok jegyzéke elvi álláspontot tükröz, rendelkezni kell az azokra a különleges feltételekre vagy korlátozásokra való hivatkozásokról, amelyeket a közösségi jogszabályokkal összhangban a lófélék behozatalára alkalmazni kell.
- (11) A 95/461/EK bizottsági határozat<sup>(1)</sup> megállapítja Venezuela és Kolumbia tekintetében a lovak venezuelai járványos agy- és gerincvelő-gyulladására vonatkozó védőintézkedéseket, és megtiltja a törzskönyvezett lovak ideiglenes kivített követő újra-behozatalát Venezuelából és Kolumbiából. Ezért helyénvaló a jegyzéket ennek megfelelően módosítani.
- (12) A törzskönyvezett lovaknak Dél-Afrikából a Közösségbe történő ideiglenes behozatala és behozatala tekintetében a 79/542/EGK tanácsi határozat, valamint a 92/160/EGK, a 92/260/EGK és a 93/197/EGK bizottsági határozat módosításáról szóló 97/10/EK bizottsági határozat<sup>(2)</sup> megállapítja a behozatal különös feltételeit, beleértve a régiókba sorolást is.
- (13) A tagállamok által a juh- és kecske-, valamint lófélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak, továbbá sertésfélék petesejtjének és sertésembrióinak behozatalára feljogosított harmadik országok ideiglenes jegyzékének megállapításáról szóló, 1994. január 31-i 94/63/EK bizottsági határozat<sup>(3)</sup> mellékletének II. részében a 79/542/EGK határozat mellékletének 1. és 2. részére hivatkozik. A 92/65/EGK irányelv 28. cikke alapján ezt a jegyzéket 3 éves átmeneti időszakra állapították meg.
- (14) A harmadik országokból származó lósperma behozatalára feljogosított spermagyűjtő központok jegyzékének megállapításáról, valamint a 96/539/EK és a 96/540/EK határozat módosításáról szóló, 2000. március 31-i 2000/284/EK bizottsági határozat<sup>(4)</sup> tartalmazza a lófélék spermájának behozatalára feljogosított országok és intézmények jegyzékét.
- (15) A lófélék spermájának Közösségbe történő behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi követelményekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványról szóló, 1996. szeptember 4-i 96/539/EK bizottsági határozat<sup>(5)</sup>, és a lófélék petesejtjeinek és embrióinak Közösségbe történő behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi követelményekről és a szükséges állatorvosi bizonyítványról szóló, 1996. szeptember 4-i 96/540/EK bizottsági határozat<sup>(6)</sup> megállapítja a lófélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak behozatalára alkalmazandó állat-egészségügyi feltételeket, és a harmadik országok egységes szerkezetbe foglalt jegyzékében szintén hivatkozni kell ezekre a rendelkezésekre.
- (16) Célszerű a 79/542/EGK, a 92/160/EGK, a 92/260/EGK, a 93/195/EGK, a 93/196/EGK, a 93/197/EGK és a 94/63/EK határozatban megállapított egyedi országjegyzékeket és a régiókba sorolás feltételeit egyetlen, a harmadik országok állat-egészségügyi állapotosítását, valamint – adott esetben – a lófélék és a lófélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak e harmadik országokból való behozatalának a különleges feltételeit meghatározó egységes szerkezetbe foglalt jegyzékbe összefoglalni.

<sup>(1)</sup> HL L 265., 1995.11.8., 40. o.

<sup>(2)</sup> HL L 3., 1997.4.7., 9. o. A legutóbb a 2003/541/EK határozattal (HL L 185., 2003.7.24., 41. o.) módosított határozat.

<sup>(3)</sup> HL L 28., 1994.2.2., 47. o. A legutóbb a 2001/734/EK határozattal (HL L 275., 2001.10.18., 19. o.) módosított határozat.

<sup>(4)</sup> HL L 94., 2000.4.14., 35. o. A legutóbb a 2003/574/EK határozattal (HL L 196., 2003.8.2., 27. o.) módosított határozat.

<sup>(5)</sup> HL L 230., 1996.9.11., 23. o. A legutóbb a 2000/284/EK határozattal (HL L 94., 2000.4.14., 35. o.) módosított határozat.

<sup>(6)</sup> HL L 230., 1996.9.11., 28. o. A legutóbb a 2000/284/EK határozattal (HL L 94., 2000.4.14., 35. o.) módosított határozat.

**▼B**

- (17) Következésképpen a 92/160/EGK és a 95/461/EGK határozatot hatályon kívül kell helyezni, a 94/63/EK és a 93/195/EGK határozatot pedig ennek megfelelően módosítani kell.
- (18) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állat-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

**Tárgy és hatály**

Ez a határozat létrehozza a tagállamok által a lófélék és a lófélék spermájának, petesejtjeinek, és embrióinak behozatalára feljogosított harmadik országoknak és – amennyiben a régiókba sorolás alkalmazandó – harmadik országok részeinek jegyzékét, valamint feltünteti az ilyen behozatalokra alkalmazandó egyéb feltételeket is.

*2. cikk*

**Fogalom meghatározások**

E határozat alkalmazásában a következő fogalom meghatározásokat kell alkalmazni:

„*lófélék kategóriája*”: a 90/426/EGK irányelv 2. cikkének c), d) és e) pontjában meghatározott lófélék, és a törzskönyvezett lovak;

„*behozatal*”: az élő lóféléknek a Közösség területére az adott típusú behozatalra – különösen az ideiglenes behozatalra – és az ideiglenes kivittelt vagy behozatalokat követő újrabehozatalra vonatkozóan megállapított különleges feltételekkel összhangban történő beléptetése.

*3. cikk*

**Az élő lófélék behozatala**

A tagállamok az élő lóféléknek a Közösségbe történő behozatalára az I. mellékletben megállapított utalásokkal összhangban a melléklet 2. és 4. oszlopában felsorolt harmadik országokat, vagy e harmadik országok részeit jogosítják fel, a következők szerint:

- a törzskönyvezett lovak ideiglenes behozatala a 6. oszlop szerint,
- a lóverseny, lovassport-rendezvények vagy kulturális események céljára szánt törzskönyvezett lovak ideiglenes kivittel utáni újrabehozatala a 7. oszlop szerint,
- a törzskönyvezett lovak behozatala a 8. oszlop szerint,
- a vágásra szánt lovak behozatala a 9. oszlop szerint,
- a törzskönyvezett, valamint a tenyésztési és termelési célú lófélék behozatala a 10. oszlop szerint.

*4. cikk*

**A lófélék spermájának behozatala**

A tagállamok a lófélék spermájának behozatalára azokat az I. melléklet 2. illetve 4. oszlopában felsorolt harmadik országokat, vagy e harmadik országok részeit jogosítják fel, amelyeket a törzskönyvezett lovak, törzskönyvezett lófélék vagy a tenyésztési és termelési célú lófélék végleges behozatalára szintén feljogosítottak. Az ilyen behozatalok feltétele, hogy

**▼B**

a Közösségbe való kivitelre szánt spermát az élő lófélék a végleges behozatalra feljogosított kategóriájába tartozó lófélétől gyűjtsék be, továbbá hogy az ilyen behozatok megfeleljenek az I. melléklet 11., 12. és 13. oszlopában megállapított feltételekkel összhangban lévő követelményeknek.

*5. cikk***A lófélék petesejtjeinek és embrióinak behozatala**

A tagállamok a lófélék petesejtjeinek és embrióinak behozatalára azokat az I. melléklet 2. és 4. oszlopában felsorolt harmadik országokat, vagy e harmadik országok részeit jogosítják fel, amelyek a törzskönyvezett lófélék vagy a tenyésztési és termelési célú lófélék végleges behozatalára szintén feljogosítottak. Az ilyen behozatoknak meg kell felelniük az I. melléklet 14. oszlopában megállapított feltételekkel összhangban lévő követelményeknek.

*6. cikk***A lófélék harmadik országokból való behozatalának feltételei**

A tagállamok kizárólag az olyan lófélék behozatalára jogosíthatnak fel, amelyek megfelelnek a következő feltételeknek:

- a) a lófélék megfelelnek a 92/260/EGK, a 93/195/EGK, a 93/196/EGK és a 93/197/EGK határozatban előírt megfelelő bizonyítványmintában megállapított állat-egészségügyi követelményeknek a lófélék vonatkozó kategóriája és a behozatal típusa tekintetében, valamint az I. melléklet 5. oszlopában feltüntetett állat-egészségügyi állapot tekintetében, amibe az érintett exportáló harmadik ország vagy a harmadik ország része tartozik;
- b) adott esetben, a lófélék behozatalát az e határozat I. melléklete táblázatának 15. oszlopában említett kiegészítő biztosítékokhoz vagy feltételekhez kötik;
- c) a lóféléket nem szállítják olyan szállítóeszközön, amely nem a Közösségbe szánt lóféléket is szállít;
- d) a Közösségbe történő behozatalra vonatkozó, eltérő különös állat-egészségügyi feltételek által történő feljogosítás hiányában, a lóféléket nem szállítják alacsonyabb állat-egészségügyi besorolású lófélékkel egy szállítóeszközön;
- e) a Közösségbe történő szállítás során a lóféléket nem rakodják ki olyan harmadik ország területén vagy harmadik ország részén, ahonnan nem engedélyezik a lóféléknek a Közösségbe való behozatalát;
- f) a Közösségbe történő szállítás során tilos a lóféléket közúton, vasúton vagy saját lábukon olyan harmadik ország területén vagy harmadik ország részén keresztül szállítani, ahonnan nem engedélyezik legalább egy lóféle kategóriájának a Közösségbe való legalább egy típusú behozatalát;
- g) a lóféléknek az exportáló harmadik országban a Közösségbe való szállításához vagy mozgásához kiállított bizonyítvány kiállításától számított 10 napon belül meg kell érkezniük a közösségi belépési helyen lévő állat-egészségügyi határállomáshoz.



*7. cikk*

**A lófélék spermájának harmadik országokból való behozatalának feltételei**

A lófélék spermájának a Közösségbe való behozatalait kizárólag abban az esetben engedélyezik, ha a spermát a 92/65/EGK határozattal összhangban engedélyezett és a 2000/284/EK határozatban felsorolt spermagyűjtő központban gyűjtötték be, továbbá megfelel a 96/539/EK bizottsági határozatban előírt állat-egészségügyi bizonyítványban megállapított feltételeknek.

*8. cikk*

**A lófélék petesejtjeinek és embrióinak harmadik országokból való behozatalának feltételei**

A lófélék petesejtjeinek és embrióinak a Közösségbe való behozatalát kizárólag abban az esetben engedélyezik, ha az ilyen petesejtek és/vagy embriók megfelelnek a 96/540/EK bizottsági határozatban előírt állat-egészségügyi bizonyítványban megállapított feltételeknek.

*9. cikk*

**Módosítások**

(1) A 93/195/EGK határozat I. és II. melléklete az e határozat II. mellékletével összhangban módosul.

(2) A 94/63/EK határozat a következőképpen módosul:

a) A határozat címének helyébe a következő cím lép:

„A Bizottság 1994. január 31-i határozata a tagállamok által a juh- és kecskefélék spermájának, petesejtjeinek és embrióinak, továbbá sertésfélék petesejtjeinek és embrióinak behozatalára feljogosított harmadik országok jegyzékének megállapításáról”;

b) Az 1. cikk második bekezdését el kell hagyni.

c) A melléklet II. részét el kell hagyni.

*10. cikk*

**Hatályon kívül helyezések**

A 92/160/EGK és a 95/461/EK határozat hatályát veszti.

*11. cikk*

**Az alkalmazás kezdete**

Ezt a határozatot 2004. május 1-jétől kell alkalmazni.

*12. cikk*

Ennek a határozatnak a tagállamok a címzettjei.

▼B

## I. MELLÉKLET

ISO-kód	Ország	Terület-kód	A terület leírása	ÁEÁ	IB	ÚB	Behozatal			Behozatal			Különleges feltételek	
					TL	TL	TL	VLF	TLF + TTLF	Sperma				P/E
										TL	VLF	TTLF		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
AE	Egyesült Arab Emírátságok	AE-0	Az egész ország	E	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
AR	Argentína	AR-0	Az egész ország	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
AU	Ausztrália	AU-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
BB	Barbados	BB-0	Az egész ország	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
▼ <u>M1</u>														
▼ <u>M5</u>														
BH	Bahrein	BH-0	az egész ország	E	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
▼ <u>B</u>														
BM	Bermuda	BM-0	Az egész ország	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
BO	Bolívia	BO-0	Az egész ország	D	X	X	X	-	-	X	-	-	-	
▼ <u>M5</u>														
BR	Brazília	BR-0	Az egész ország		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
		BR-1	A következő államok: Rio Grande do Sul, Santa Catarina, Paraná, São Paulo, Mato Grosso Do Sul, Goiás, Minas Gerais, Rio De Janeiro, Espiritu Santo, Rondônia, Mato Grosso	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
		BR-2	Distrito Federal	D	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
▼ <u>B</u>														
BY	Belorusszia	BY-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	



▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
CA	Kanada	CA-0	Az egész ország	C	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CH	Svájc	CH-0	Az egész ország	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
CL	Chile	CL-0	Az egész ország	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	

▼M4

CN	Kína	CN-0	Az ország egész területe		—	—	—	—	—	—	—	—	—	
		CN-1	A lóbetegségekől mentes övezet a Kuangtung tartományban található Cunghua/Kuangcsouban, beleértve a kuangcsoui és hongkongi reptérre és reptérről vezető, biológiai kockázatoktól mentes közutat (további részletek a 3. rovatban)	C	X	X	X	—	—	—	—	—	—	

▼B

CR	Costa Rica	CR-0	Az egész ország	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
		CR-1	San José közigazgatási területe	D	—	X	—	—	—	—	—	—	—	—
CU	Kuba	CU-0	Az egész ország	D	X	X	X	—	—	X	—	—	—	
DZ	Algéria	DZ-0	Az egész ország	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	

▼M6

EG	Egyiptom	EG-0	Az egész ország	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
		EG-1	Alexandria, Beheira, Kafr el-Sheikh, Damietta, Dakahlia, Port Said, Sharkia, Gharbia, Menoufia, Kalioubia, Ishmailia, Észak-Sínai, Dél-Sínai, Kairó (Kairó város közigazgatási területe, Giza várost is beleértve), Suez, Marsa Matrouh, Fayoum, Giza és Beni Suef kormányzóság	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

▼B

FK	Falkland-szigetek	FK-0	Az egész ország	A	—	—	X	—	X	X	X	X	X	
GL	Grönland	GL-0	Az egész ország	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	

## ▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
HK	Hongkong	HK-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
HR	Horvátország	HR-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
IL	Izrael	IL-0	Az egész ország	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
IS	Izland	IS-0	Az egész ország	A	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
JM	Jamaica	JM-0	Az egész ország	D	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
JO	Jordánia	JO-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
JP	Japán	JP-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
KG	Kirgízia	KG-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		KG-1	Issyk-Kul térség	B	–	–	X	–	–	X	–	–	–	
KR	Koreai Köztársaság	KR-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
KW	Kuvait	KW-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
LB	Libanon	LB-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
LY	Líbia	LY-0	Az egész ország	E	X	X	–	–	–	–	–	–	–	
MA	Marokkó	MA-0	Az egész ország	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
▼M2														
ME	Montenegró	ME-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
▼B														
MK (1)	Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság	MK-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
MO	Makaó	MO-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
MY	Malaysia	MY-0	A félsziget	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
▼M3														
MU	Mauritius	MU-0	Az ország egész területe	E	—	—	X	—	—	—	—	—	—	
▼B														
MX	Mexikó	MX-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
		MX-1	Chiapas és Oaxaca állam kivételével az egész ország	D	X	X	X	–	X	X	X	X	X	
NZ	Új-Zéland	NZ-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
OM	Omán	OM-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
PE	Peru	PE-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		PE-1	Lima térsége	D	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
PM	Saint Pierre és Miquelon	PM-0	Az egész ország	G	–	–	X	–	X	X	X	X	X	
PY	Paraguay	PY-0	Az egész ország	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
QA	Katar	QA-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
▼ <u>M1</u>														
▼ <u>M2</u>														
RS	Szerbia	RS-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
RU	Oroszország	RU-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		RU-1	Kalinyingrád, Arkhangelszk, Vologda, Murmanszk, Leningrád, Novgorod, Pszkov, Brianszk, Vladimir, Ivanovo, Tver, Kaluga, Kosztroma, Moszkva, Orjol, Riasan, Szmolenszk, Tula, Jaroszlavl, Nyizsnij Novgorod, Kirov, Belgorod, Voronyezs, Kurszk, Lipezk, Tambov, Asztrahany, Volgográd, Penza, Szaratov, Uljanovszk, Rosztov, Orenburg, Perm és Kurgan tartomány	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
		RU-2	Sztavropol és Krasznodar térsége	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
		RU-3	Karelia, Marij-El, Mordovia, Chuvachia, Kalmykia, Tatársztán, Dagesztán, Kabardino-Balkaria, Severnaya Osetia, Ingushetia és Karachaevo-Cherkesia köztársaság	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
SA	Szaúd-Arábia	SA-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		SA-1	A védelmi és a megfigyelés alá vont övezetek kivételével az egész ország (a részleteket lásd az 1. mezőben)	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
SG	Szingapúr	SG-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
SY	Szíria	SY-0	Az egész ország	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
TH	Thaiföld	TH-0	Az egész ország	C	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
TN	Tunézia	TN-0	Az egész ország	E	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
TR	Törökország	TR-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		TR-1	Ankara, Edirne, Isztambul, Izmir, Kırklareli és Tekirdag tartomány	E	X	X	X	–	–	X	–	–	–	
UA	Ukrajna	UA-0	Az egész ország	B	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
US	Amerikai Egyesült Államok	US-0	Az egész ország	C	X	X	X	X	X	X	X	X	X	
UY	Uruguay	UY-0	Az egész ország	D	X	X	X	X	X	X	X	X	X	

## ▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
ZA	Dél-Afrika	ZA-0	Az egész ország	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	
		ZA-1	Fokváros közigazgatási területe (a részleteket lásd a 2. mezőben)	F	X	–	X	–	–	X	–	–	–	97/10/ EK határozat

(<sup>1</sup>) Ideiglenes kód, amely nem befolyásolja az országnak a jelenleg az Egyesült Nemzetekben folyó tárgyalások lezárását követően elfogadandó végleges elnevezését.

*Megjegyzés:*

**Mezők**

X

A behozatal elviekben engedélyezett

–

A behozatalra nem feljogosított

**Oszlopok**

1–4. oszlop:

A terület meghatározása

5. oszlop (ÁEÁ):

Állat-egészségügyi állapot

6. oszlop (IB):

Törzskönyvezett lovak ideiglenes behozatala

92/260/EGK határozat

7. oszlop (ÚB):

Lóversenyek, lovassport-rendezvények vagy kulturális események céljára szánt törzskönyvezett lovak ideiglenes kivitel utáni újrabehozatala

93/195/EGK határozat

8. oszlop:

Törzskönyvezett lovak behozatala

93/197/EGK határozat

9. oszlop:

Vágásra szánt lófélék behozatala

93/196/EGK határozat

10. oszlop:

A törzskönyvezett, valamint a tenyésztési és termelési célú lófélék behozatala

93/197/EGK határozat

11. oszlop:

Törzskönyvezett lovak spermájának behozatala

96/539/EK határozat

12. oszlop:

Törzskönyvezett lófélék spermájának behozatala

96/539/EK határozat

13. oszlop:

Tenyésztési és termelési célú lófélék spermájának behozatala

96/539/EK határozat

14. oszlop:

Lófélék petesejtjeinek és embrióinak behozatala

96/540/EK határozat

15. oszlop:

Különös feltételekre/kiegészítő biztosítékokra való hivatkozás

**Állat/termék:**

TL

Kategóriák/feltételek

VLF

Törzskönyvezett lovak

TLF

A 90/426/EGK irányelv 2. cikkének d) pontjában meghatározott, vágásra szánt lófélék

TTLF

A 90/426/EGK irányelv 2. cikkének c) pontjában meghatározott, törzskönyvezett lófélék

Sperma

A 90/426/EGK irányelv 2. cikkének e) pontjában meghatározott, tenyésztési és termelési célú lófélék

P/E

A lóféléknek a 92/65/EK irányelvvvel összhangban begyűjtött spermája

A lóféléknek a 92/65/EK irányelvvvel összhangban begyűjtött petesejtjei és embriói

**B**

1. mező:

SA	Szaúd-Arábia	SA-1	<p>A védő- és megfigyelési körzetek körülhatárolása (1. mező):</p> <p>1. Jizan tartomány</p> <ul style="list-style-type: none"><li>— védőkörzet: az egész tartomány az 5-ös út Ash-Shuqaiq-ban található közúti ellenőrző pontjától és a 10-es úttól északra fekvő rész kivételével;</li><li>— megfigyelési körzet: a tartománynak az 5-ös út Ash-Shuqaiq-ban található, az Al Qahmah-ban állomásozó közúti ellenőrző egység által ellenőrzött, közúti ellenőrző pontjától északra és a 10-es úttól északra fekvő része.</li></ul> <p>2. Asir tartomány</p> <ul style="list-style-type: none"><li>— védőkörzet: a tartománynak a 10-es út által határolt, Ad Darb, Abha és Kamis-Mushayt között fekvő északi része a légi- és katonai támaszpontok lovasklubjai kivételével, a tartománynak a Kamis-Mushaytból Jarashon, Al Utfah-on és Dhahram Al Janoub-on keresztül a Najran tartomány határáig vezető 15-ös út által határolt északi része, valamint a tartománynak az Al Utfah-ból Al Faydon keresztül Badr Al Janoubig (Najran tartomány) vezető út által határolt északi része;</li><li>— megfigyelési körzet: a légi- és katonai támaszpontok lovasklubjai, a tartománynak a védőkörzet határának és a 209-es út Ash-Shuqaiq-tól Muhayil 211-es úton található közúti ellenőrző pontjáig terjedő része, a tartománynak a 10-es út Abhától délre fekvő közúti ellenőrző pontja, Abha városa és Abhától a 15-ös úton 65 km-re északra fekvő ballasmeri közúti ellenőrző pont között fekvő része, a tartománynak a Khamis-Mushayt, az Abhából Samakh-ba vezető 225-ös úton 90 km-re található közúti ellenőrző pont és az Abhából a Riyadh-ba vezető 10-es úton 90 km-re található yarahi közúti ellenőrző pont között fekvő része, valamint a tartománynak a 10-es úton található Yarah-nál és a 177-es úton fekvő Khashm-Ghurabnál lévő közúti ellenőrző pont közötti képzeletbeli vonaltól Najran tartomány határáig délre fekvő része.</li></ul> <p>3. Najran tartomány</p> <ul style="list-style-type: none"><li>— védőkörzet: a tartománynak az Al Utfahból (Asir tartomány) Badr Al Janoubig és As Sebtig vezető úttal, illetve az As Sebtből Wadi Habunahon keresztül északra a 177-es út Najran és Riyadh közötti szakaszával való kereszteződésig, és e kereszteződéstől a 177-es úton déli irányban a Najranból Sharourahig vezető 15-ös úttal való kereszteződésig vezető úttal határolt része, valamint a tartománynak a Najran, Sharourah és a jemeni határ között, a 15-ös úttól délre fekvő része;</li><li>— megfigyelési körzet: a tartománynak a 10-es úton található yarahi közúti ellenőrző pont és a 177-es úton a Najran tartomány határától a Najrantól 80 km-re fekvő khashm-ghurabi közúti ellenőrző pontig vezető szakaszon fekvő Khashm-Ghurab közötti vonaltól délre, és a Sharourahba vezető 175-ös úttól nyugatra fekvő része.</li></ul>
----	--------------	------	---

2. mező:

ZA	Dél-Afrika	ZA-1	<p>Fokváros közigazgatási területének körülhatárolása (ZA-1)</p> <p>Északi határ: Blaauwberg Road (M14)</p> <p>Keleti határ: Koeberg Road (M14), Platteklouf Road (M14), N7 Highway, N1 Highway és M5 Highway</p> <p>Déli határ: Ottery Road, Prince George's Drive, Wetton Road, Riverstone Road, Tennant Road, Newlands Drive, Paradise Road, Union Drive, valamint a Rhodes Drive a newlands-i erdészeti állomásig és a Table Mountain-i Echo Gorge-on keresztül a Camps Bayig</p> <p>Nyugati határ: A part mentén a Camps Bay-tól a Blaauwberg Roadig</p>
----	------------	------	---

3. rovat:

CN	Kína	CN-1	<p>A meghatározott, lóbetegségektől mentes övezet Kuangtung tartományban a következő körülhatárolással:</p> <p>Belső terület: lovassport-esemény helyszíne Reshuj (Reshui) faluban, Cунghua Lingkou városrészében és az ezt körülvevő öt kilométeres átmérőjű körzet, amelyet a közúti ellenőrző pont felügyel a 105-ös országúton;</p> <p>Megfigyelési körzet: minden közigazgatási egység Cунghuában, amely körülöleli a belső területet, és 2 009 km<sup>2</sup>-re terjed ki;</p> <p>Védőkörzet: a megfigyelési körzetet körbevevő, következő összefüggő közigazgatási egységek külső határai:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Cунghua Pajjün (Baiyun) és Lokang (Luogang) körzete,</li> <li>— Kuangcsou Huatu (Huadu) körzete,</li> <li>— Cengcseng (Zengcheng),</li> <li>— Csingjüan (Qingyuan) Csingcseng (Qingcheng) körzetének minden közigazgatási egysége,</li> <li>— Fokang (Fogang) megye,</li> <li>— Hszinfeng (Xinfeng) megye,</li> <li>— Lungmen (Longmen) megye</li> </ul> <p>Biológiai kockázatoktól mentes közúti összeköttetés:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— a belső területen található lovassport-esemény helyszínétől a Kuangcsou Pajjün Nemzetközi Repülőtérig (Guangzhou Baiyun International Airport) a 105-ös országúton, a Csiepej (Jiebei) közúton, a reptéri gyorsforgalmi úton át, beleértve a Kuangcsou Pajjün Nemzetközi Repülőtér körül egy kilométeres körzetben meghatározott lótilalmi övezetet;</li> <li>— a belső területen található lovassport-esemény helyszínétől a Kína-Hongkong határon található Sencsen Huangkang (Shenzhen Huanggang) kikötőig a 105-ös országúton, a Csiepej közúton, a gyorsforgalmi út 2-es északi gyűrűjén és a Kuang-sen (Guang-Shen) közúton át, beleértve a legalább 1 kilométer széles lótilalmi övezetet az út mindkét oldalán.</li> </ul> <p>Belépés előtti karantén: az illetékes hatóság által, a Kína más részeiről érkező lóféléknek a lóbetegségektől mentes övezetbe való belépésének előkészítésére kijelölt védelmi övezetben található karanténállomás.</p>
----	------	------	---

*II. MELLÉKLET*

A 93/195/EGK bizottsági határozat a következőképpen módosul:

1. Az I. mellékletben a D. csoportba tartozó harmadik országok felsorolása helyébe a következő szöveg lép:

„Argentína (AR), Barbados (BB), Bermuda (BM), Bolívia (BO), Brazília <sup>(1)</sup> (BR), Chile (CL), Costa Rica <sup>(1)</sup> (CR), Kuba (CU), Jamaica (JM), Mexikó <sup>(1)</sup> (MX), Peru <sup>(1)</sup> (PE), Paraguay (PY), Uruguay (UY).”

2. A II. mellékletben az Egészségügyi Bizonyítvány címében szereplő, a D. csoportba tartozó harmadik országok felsorolása helyébe a következő szöveg lép:

„Argentína, Barbados, Bermuda, Bolívia, Brazília <sup>(1)</sup>, Chile, Costa Rica <sup>(1)</sup>, Kuba, Jamaica, Mexikó <sup>(1)</sup>, Peru <sup>(1)</sup>, Paraguay, Uruguay.”